

ЭЛЕКТРОННЫЕ КУХОННЫЕ ВЕСЫ

Инструкция по эксплуатации

RU



SENCOR®

SKS 30WH / SKS 31GR / SKS 32BL
SKS 33OR / SKS 34RD / SKS 35VT
SKS 36YL / SKS 37GG / SKS 38RS

Перевод оригинального руководства

Перед первым применением этого прибора, пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с содержанием инструкции по эксплуатации, а то и в случае, если Вы ознакомлены с применением прибора подобного типа. Прибором пользуйтесь только в соответствии с описанием этой инструкции по эксплуатации. Инструкцию по эксплуатации следует сохранить.

Минимально на время срока гарантии рекомендуем сохранить оригинальный транспортный картон, упаковочный материал, кассовый ордер и гарантийный талон. В случае перевозки упакуйте изделие снова в оригинальную коробку от производителя, таким образом обеспечите максимальную защиту изделия во время возможной транспортировки (напр., переселения или посылки в сервисный центр).

RU-1

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСНОСТИ	3
ОПИСАНИЕ	5
ПРАВИЛА ПО ПРИМЕНЕНИЮ	6
ИНДИКАТОР ПЕРЕГРУЗКИ.....	7
ОЧИСТКА И УХОД.....	7
УТИЛИЗАЦИЯ РАЗЯЖЕННЫХ БАТАРЕЕК	7
РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ	7
ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА	8
ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ	8
ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	8

ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Изделие тщательно распакуйте и будьте внимательны, чтобы ни одну часть упаковочного материала не выбросили прежде, чем найдете все составные детали изделия.
- Это изделие не предназначено для лиц (включая детей) с пониженной физической, чувственной или духовной способностью, или лиц с ограниченным опытом и знаниями, в случае, если они не находятся под специальным надзором или им указаны инструкции включающие использование этого электроприбора лицом ответственным за его безопасность.
- Следите за тем, чтобы с весами не играли дети.
- Ни в коем случае не ремонтируйте изделие самостоятельно и не вносите в его конструкцию никаких изменений. Любой ремонт и наладку данного изделия поручайте профессиональной фирме или сервису. Любое вмешательство в конструкцию прибора во время действия срока гарантии может привести к риску потери потребителем права на гарантийный ремонт.
- Изделие используйте и храните вне предела досягаемости горячих и летучих веществ.
- Изделие не подвержайте экстремальным температурам, прямому солнечному излучению, чрезмерной влажности и не помещайте его в чрезмерно пыльную среду.
- Изделие не помещайте в близости нагревательных приборов, открытого огня и других приборов или оснащений, являющимися источниками тепла.

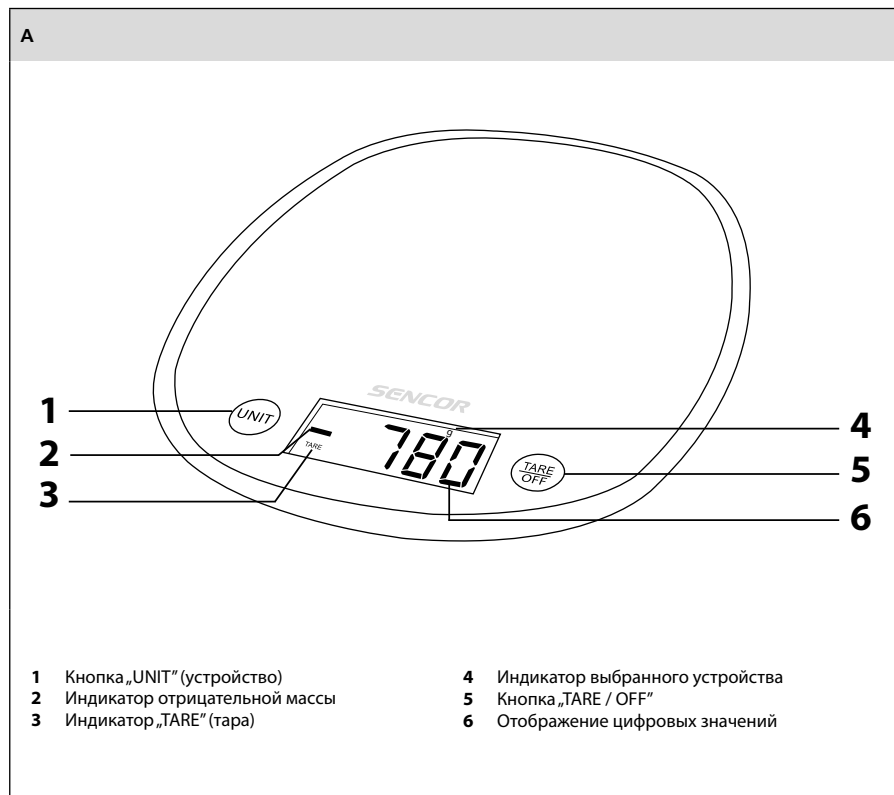
- Изделие предназначено исключительно для бытовых нужд. Не пользуйтесь весами в промышленной среде или вне помещения!
- Изделие используйте только для тех целей, для которых оно предназначено.
- На изделие не брызгайте водой или другой жидкостью. Изделие не погружайте в воду или другие какие либо жидкости.
- Если весами не будете продолжительное время пользоваться, то вытащите из них батарейки. В противном случае может произойти их вытекание во внутрь прибора и к безвозвратному повреждению прибора.
- Для подключения прибора к сетевой розетке используйте только адаптер поставленным вместе с этим изделием.
- Запрещается проводить на изделии какие либо изменения конструкции, подключать к прибору дополнительные ВЧ усилители или антенны.
- Производитель не несет ответственность за ущерб, возникший в результате неправильного использования прибора и его принадлежностей (травма, ожоги, пожар, порча продуктов и т.п.).

ЭЛЕКТРОННЫЕ КУХОННЫЕ ВЕСЫ

SKS 30WH / SKS 31GR / SKS 32BL / SKS 33OR / SKS 34RD / SKS 35VT/ SKS 36YL / SKS 37GG / SKS 38RS

RU

ОПИСАНИЕ



ПРАВИЛА ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Включение и выключение весов



Предупреждение

Перед первым включением откройте крышку батарейки на нижней стороне весов и удалите изолирующую ленту, которая предотвращает разрядку батарейки при доставке.

- 1) Весы оборудованы функцией автоматического включения „Auto-on“. Для включения нажмите на платформу весов рукой или положите на неё взвешиваемый предмет.
Примечание: Рекомендуем включить весы нажатием руки на платформу для взвешивания. При размещении предмета весы включатся автоматически только в случае, если на платформу будет положен достаточно тяжелый предмет (обычно около 0,5 кг). Если весы будут включены путем размещения предмета на платформу, будет отображен вес 0. Поэтому данный вариант лучше подходит в случае, когда необходимо перед взвешиванием продукта разместить на весах, например, посуду, в которой продукт будет взвешиваться.
- 2) Выключите весы нажатием кнопки „TARE / OFF“.



Предупреждение

Весы автоматически выключатся приблизительно через минуту после отображения „0.0“ на светодиодном дисплее или в случае если весы не используются. Выключение с помощью кнопки „TARE / OFF“ после использования позволяет экономить заряд батареи.

Переключение единиц взвешивания

Во время взвешивания можете нажатием кнопки „UNIT“ переключать между единицами (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).

Процесс взвешивания

- 1) На панель осторожно положите взвешиваемый продукт, весы автоматически активируются.
- 2) В случае необходимости установите единицу взвешивания (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).
- 3) На дисплее отобразится вес в установленных единицах взвешивания.

Функция довешивания

- 1) На панель осторожно положите взвешиваемый продукт/предмет, весы автоматически активируются.
- 2) В случае необходимости установите единицу взвешивания (g -> ml -> lb:oz -> fl.oz).
- 3) Сразу после того, как весы установятся, нажмите кнопку „TARE / OFF“. Актуальный вес сотрется и дисплей обнулится на ноль.
- 4) На весы положите следующие продукты. Дисплей отобразит вес только вновь положенных продуктов.
- 5) Таким способом можете продолжать со взвешиванием следующих продуктов их последовательным добавлением и повторением шага 4 и 5.

Каким способом функцию довешивания (TARE) выключить

С весов уберите все продукты. На дисплее отобразится отрицательное значение. Нажмите кнопку „TARE / OFF“ (включение/отключение тары), чтобы сбросить шкалу на ноль.

ИНДИКАТОР ПЕРЕГРУЗКИ

В случае перегрузки весов (макс. предел взвешивания 5 кг), на дисплее отобразится символ „EEEE“. В таком случае, во избежание повреждения весов, немедленно продукты с поверхности весов уберите.

ЗАМЕНА БАТАРЕИ

Если на дисплее отображается индикатор разряженной батареей „Lo“ (низкий заряд), нужно заменить батареи.

- 1) Снимите крышку батарейного отсека в нижней части весов.
- 2) Извлеките старые батареи.
- 3) В отсек для вкладывания батареек поместите 3 батарейки 1,5В AAA, при этом соблюдайте правильную полярность, обозначенную на отсеке для батареек.



Предупреждение

- В случае, если не будете весами продолжительное время пользоваться, то храните их обязательно в горизонтальном положении, которое является более бережным относительно к очень чувствительным сенсорам находящихся в ножках весов.
- Не оставляйте на весах положенными какие либо предметы, которые бы излишне загрузили сенсоры весов.
- Избегайте использования весов вблизи сильного магнитного поля. Его воздействие может повлиять на точность взвешивания.

ОЧИСТКА И УХОД

Для очистки внешних деталей прибора используйте мягкую тряпку смоченную в теплой воде. Во избежание повреждения поверхности прибора, не пользуйтесь абразивными моющими средствами, разбавителями или растворителями.

УТИЛИЗАЦИЯ РАЗРЯЖЕННЫХ БАТАРЕЕК

В комплект принадлежностей данного прибора входят 3 батарейки 1,5В AAA. Разряженные батарейки не подлежат утилизации вместе с обычными коммунальными отходами. Ликвидируйте их посредством предназначенной для этой цели сети сбора утиль-сырья. Батарейки никогда не ликвидируйте сжиганием!

РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

В случае, когда весы показывают случайные значения или автоматически не выключаются, необходимо их „перезагрузить“. В таком случае вытащите приблизительно на 10 секунд батарейку и снова ее вставьте обратно. После этого весы должны работать нормально.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Питание.....	3 батареи 1,5В, тип ААА
Макс. предел взвешивания.....	5 000 гр
Чувствительность взвешивания.....	1 гр
Переключение единицы	g -> ml -> lb:oz -> fl .oz
Автоматическое выключение при бездействии	через 60 сек
Размеры (ш × г × в).....	220 × 180 × 25 мм
Размеры дисплея (д × в)	56 × 25 мм
Вес	0,33 кг

ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА

Упаковочный материал необходимо утилизировать только в специально отведенных местах для сбора мусора.

ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное обозначение на изделии или на оригинальной документации к нему означает, что отработавшее электрическое и электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Следует передать его в специализированные центры сбора отходов для утилизации и повторной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза отработавшие изделия можно вернуть по месту приобретения при покупке аналогичного нового продукта. Правильная утилизация данного изделия позволит сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить вредное воздействие на окружающую среду. Дополнительную информацию можно получить, обратившись в местную информационную службу или в центр сбора и утилизации отходов. В соответствии с местным законодательством, неправильная утилизация отходов данного типа может повлечь за собой наложение штрафа.

Для предприятий стран ЕС

Для получения информации о правильной утилизации электрического или электронного оборудования обратитесь в пункт розничной или оптовой продажи.

Утилизация оборудования в других странах, не входящих в состав ЕС.

Данный символ действителен на территории Европейского Союза. Для получения информации об утилизации данного продукта обратитесь в местную справочную службу или по месту его приобретения. Данное изделие соответствует требованиям ЕС по электромагнитной совместимости и электробезопасности.



Данный продукт соответствует всем соответствующим основным стандартам ЕС.

Изменение текста, дизайна и технической спецификации возможны без предварительного предупреждения, и мы оставляем за собой право на их изменение.